

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada

(le français suit)

JUDGMENTS IN LEAVE APPLICATIONS

June 13, 2019

For immediate release

OTTAWA – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgments in the following applications for leave to appeal.

JUGEMENTS SUR DEMANDES D'AUTORISATION

Le 13 juin 2019

Pour diffusion immédiate

OTTAWA – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd'hui auprès du registraire les jugements dans les demandes d'autorisation d'appel qui suivent.

DISMISSED / REJETÉES

Richard Girard c. Procureure générale du Québec et Officier de la publicité foncière (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38482](#))

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003538-183, 2018 QCCA 1961, daté du 20 novembre 2018, est rejetée.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003538-183, 2018 QCCA 1961, dated November 20, 2018, is dismissed.

Fort McKay Métis Community Association v. Alberta Energy Regulator and Prosper Petroleum Ltd. (Alta.) (Civil) (By Leave) ([38549](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Edmonton), Number 1803-0186AC, 2019 ABCA 15, dated January 16, 2019, is dismissed with costs to the respondent, Prosper Petroleum Ltd.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Edmonton), numéro 1803-0186AC, 2019 ABCA 15, daté du 16 janvier 2019, est rejetée avec dépens en faveur de l'intimée, Prosper Petroleum Ltd.

Prashant Jadhav v. David Kielly (N.L.) (Civil) (By Leave) ([38560](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Newfoundland and Labrador, Numbers 201801H0076 and 201801H0080, 2019 NLCA 5, dated January 22, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de Terre-Neuve et Labrador, numéros 201801H0076 et 201801H0080, 2019 NLCA 5, daté du 22 janvier 2019, est rejetée avec dépens.

Michael W. Fleury v. Bassman Paulus, Basma Paulus, and Rita Paulus and Ayad Paulus, both minors by their litigation guardian, Bassman Paulus (Ont.) (Civil) (By Leave) ([38530](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C65082, 2018 ONCA 1072, dated December 21, 2018, is dismissed with costs in accordance with the tariff of fees and disbursements set out in Schedule B of the *Rules of the Supreme Court of Canada*.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C65082, 2018 ONCA 1072, daté du 21 décembre 2018, est rejetée avec dépens conformément au tarif des honoraires et débours établi à l'Annexe B des *Règles de la Cour suprême du Canada*.

Daniel Barna v. Her Majesty the Queen (Ont.) (Criminal) (By Leave) ([38510](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C59314, 2018 ONCA 1034, dated December 14, 2018, is dismissed.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C59314, 2018 ONCA 1034, daté du 14 décembre 2018, est rejetée.

Lyudmila Chavdarova a.k.a. Mila Chavdarova v. The Staffing Exchange Inc. (Ont.) (Civil) (By Leave) ([38567](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Ontario Superior Court of Justice, Number DC-18-86-00, 2018 ONSC 7350, dated December 11, 2018, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour supérieure de justice de l'Ontario, numéro DC-18-86-00, 2018 ONSC 7350, daté du 11 décembre 2018, est rejetée avec dépens.

Alex Martinez v. Her Majesty the Queen Her Majesty the Queen, Government of British Columbia, Royal Canadian Mounted Police (RCMP), Communications Security Establishment (CSE), Public Complaints Commission to the Royal Canadian Mounted Police, British Columbia Public Service, City of Calgary, University of Calgary, Government of Alberta, Teck Coal Limited, Court of Queen's Bench Calgary, Manitoba Court of Queen's Bench, Manitoba Court of Appeal, Government of Manitoba, Winnipeg Police Service, Bell Canada, Manitoba Telecom System Allstream, Vonage Canada, Telus Canada, President's Choice Financial, President's Choice Bank, Bank of America, National Association, Toronto-Dominion Bank, Winnipeg Child and Family Services, Manitoba Institute of Registered Social Workers and Manitoba Public Insurance Corporation (F.C.) (Civil) (By Leave) ([38563](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-239-18, dated October 18, 2018, is dismissed with costs to the respondents, Her Majesty the Queen, Government of British Columbia, Royal Canadian Mounted Police (RCMP), Communications Security Establishment (CSE), Public Complaints Commission to the Royal Canadian Mounted Police, University of Calgary, Teck Coal Limited, Winnipeg Police Service, President's Choice Financial, Bank of America, National Association and Toronto-Dominion Bank.

Côté J. took no part in the judgment.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-239-18, daté du 18 octobre 2018, est rejetée avec dépens en faveur des intimés, Sa Majesté la Reine, gouvernement de la Colombie-

Britannique, Gendarmerie royale du Canada (GRC), Centre de la sécurité des télécommunications (CST), Commission des plaintes du public contre la Gendarmerie royale du Canada, Université de Calgary, Teck Coal Limited, Service de police de Winnipeg, Services financiers le Choix du Président, Bank of America, National Association et Banque Toronto-Dominion.

La juge Côté n'a pas participé au jugement.

Salwa Abdalla v. Her Majesty the Queen (F.C.) (Civil) (By Leave) ([38543](#))

The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-375-17, 2019 FCA 5, dated January 8, 2019, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel fédérale, numéro A-375-17, 2019 FCA 5, daté du 8 janvier 2019, est rejetée avec dépens.

Chief Roger William on his own behalf and on behalf of all other members of the Xeni Gwet'in First Nations Government and the Tsilhqot'in Nation v. Attorney General of British Columbia, Chief Inspector of Mines and Taseko Mines Limited (B.C.) (Civil) (By Leave) ([38548](#))

The motion to expedite the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45557, 2019 BCCA 74, dated March 1, 2019, is dismissed with costs to the respondent, Taseko Mines Limited.

La requête visant à accélérer le traitement de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45557, 2019 BCCA 74, daté du 1^{er} mars 2019, est rejetée avec dépens en faveur de l'intimée, Taseko Mines Limited.

Procureure générale du Québec c. Karl Lefrançois - et entre - Sa Majesté la Reine c. Karl Lefrançois (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38470](#))

Les demandes d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003492-183, 2018 QCCA 1793, daté du 26 octobre 2018, sont rejetées.

The applications for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003492-183, 2018 QCCA 1793, dated October 26, 2018, are dismissed.

Nathan Harvey Allman Wolfleg v. Her Majesty the Queen (Alta.) (Criminal) (By Leave) ([38542](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 0901-0177-A, 2018 ABCA 222, dated June 13, 2018, is dismissed.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Calgary), numéro 0901-0177-A, 2018 ABCA 222, daté du 13 juin 2018, est rejetée.

Chando Kayne Jackson v. Her Majesty the Queen (Alta.) (Criminal) (By Leave) ([38565](#))

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed. In any event, had the motion for an extension of time been granted, the application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Edmonton), Number 1603-0139-A, 2016 ABCA 342, dated November 2, 2016, would have been dismissed.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d'autorisation d'appel est rejetée. Quoiqu'il en soit, même si la requête en prorogation du délai avait été accueillie, la demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Edmonton), numéro 1603-0139-A, 2016 ABCA 342, daté du 2 novembre 2016, aurait été rejetée.

Shelly Ann Petz v. Patrick Duguay (Alta.) (Civil) (By Leave) (38495)

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Alberta (Calgary), Number 1701-0064-AC, 2018 ABCA 402, dated November 29, 2018, is dismissed with costs.

La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Alberta (Calgary), numéro 1701-0064-AC, 2018 ABCA 402, daté du 29 novembre 2018, est rejetée avec dépens.

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :
comments-commentaires@scc-csc.ca
(613) 995-4330